S 3:41 PM

PUBLIC ACCESS SYSTEM ELECTRONIC FILING COVER SHEET

(((H97000015632 7)))

TO: DIVISION OF CORPORATIONS FAX #: (850)922-4001

FROM: EMPIRE CORPORATE KIT COMPANY

ACCT#: 072450003255

CONTACT: RAY STORMONT PHONE: (305)541-3694

FAX #: (305)541-3770

NAME: EDITORIAL LA VOZ, INC.

AUDIT NUMBER...... H97000015632

DOC TYPE......FLORIDA PROFIT CORPORATION OR P.A CERT. OF STATUS.0 PAGES...... 4

PAGES.....

CERT. COPIES.....1

DEL.METHOD.. FAX

EST.CHARGE. \$122.50

NOTE: PLEASE PRINT THIS PAGE AND USE IT AS A COVER SHEET. TYPE THE FAX

AUDIT NUMBER ON THE TOP AND BOTTOM OF ALL PAGES OF THE DOCUMENT

** ENTER 'M' FOR MENU. **

ENTER SELECTION AND <CR>: Help F1 Option Menu F2

NUM CAPS Connect: 00:05:01

CORRECTION

MA 24:01

州川:20



FLORIDA DEPARTMENT OF STATE
Sandra B. Mortham
Secretary of State

September 22, 1997

EMPIRE CORPORATE KIT COMPANY

SUBJECT: EDITORIAL LA VOZ, INC. REF: W97000D21649

We received your electronically transmitted document. However, the document has not been filed. Please make the following corrections and refax the complete document, including the electronic filing cover sheet.

Article X states that there will be five director(s), whereas four is/are listed.

Please correct article V to read correctly.

If you have any further questions concerning your document, please call (850) 487-6924.

Sharon Tala FAX Aud. #: H97000015632 Document Specialist Supervisor Letter Number: 197A00046709 H97000015632

ARTICLES OF INCORPORATION OF EDITORIAL LA VOS. INC.

ARTICLE I. NAME

The name of the corporation is EDITORIAL LA VOZ, INC.

ARTICLE II. DURATION AND COMMENCEMENT OF EXISTENCE

The corporation is to have perpetual existence, commencing at the filing of these articles with the Department of State.

ARTICLE III. PURPOSE

The corporation is organized for the purpose of transacting any and all lawful business.

ARTICLE IV. CAPITAL STOCK

The aggregate number of shares of stock which the corporation shall have authority to issue is five hundred (500) shares of common stock at a par value of one dollar (\$1.00) per share.

Shares of stock may be disposed of by the corporation for such consideration, having a value of not less than par value of the shares issued therefore, as is determined from time to time by vote of the majority of the outstanding stock.

Treasury shares may be disposed of by the corporation for such consideration as may be determined from time to time by vote of the majority of the outstanding stock.

The consideration for the issuance of shares or for the disposal of treasury shares may be paid, in whole or in part, in cash or other property, tangible or intangible, or in labor or services actually performed for the corporation. Shares may not be issued until the full amount of consideration for which shares are to be issued shall have been received by the corporation; such shares shall be deemed fully paid and nonassessable.

The stock in the corporation shall be issued pursuant to the provisions of Section 1244 of the Internal Revenue Code.

Prepared By: Carlos Gardia, Esquire Fla. Bar No. 0462100 265 Sevilla Avenue Coral Gables, FL 33134 (305) 447-6609 FILED

97 SEP 22 MII: 2

H97000015632

SEP-22-1997 11:04 EMPIRE CORPORATE KIT



ARTICLE V. REGISTERED OFFICE AND REGISTERED AGENT

The street address of the initial registered office of the corporation in the State of Florida is Carlos Garcia, Esq. and the initial registered agent of this corporation at such address is 265 Sevilla Avenue, Coral Gables, FL 33134.

Having been named as registered agent on whom process may be served for the above-stated corporation, at the place designated herein, I hereby accept said appointment as registered agent.

Carlos Garcia Esq., Registered Agent

ARTICLE VI. INCORPORATION

The name and address of the person signing these articles is Carlos Garcia, Esq., 265 Sevilla Avenue, Coral Gables, FL 33134

ARTICLE VII. PRINCIPAL OFFICE

The principal office of the corporation shall be located at 3540 N.W. 72 Avenue, Miami, FL 33122.

ARTICLE VIII. MANAGEMENT OF THE CORPORATION BY BOARD OF DIRECTORS

All corporate powers shall be exercised or under the authority of, and the business and affairs of this corporation shall be managed under the direction of a Board of Directors.

ARTICLE IX. BY-LAWS

The power to adopt, alter, amend or repeal by-laws shall be vested in the Board of Directors and the shareholders.

ARTICLE X. INITIAL BOARD OF DIRECTORS

This corporation shall have four directors initially. The number of directors may be either increased or diminished from time to time by the by-laws. The names and addresses of the initial directors are Andres E. Dielingen, 3540 N.W. 72 Avenue, Miami, FL 33122; Marianela Dielingen, 3540 N.W. 72 Avenue, Miami, FL 33122; Luis Prieto, 3540 N.W. 72 Avenue, Miami, FL 33122; and Mario Vargas O., 3540 N.W. 72 Avenue, Miami, FL 33122.

ARTICLE XI. AMENDMENT

The corporation reserves the right to amend, alter, change or repeal any or all of the provisions contained in these Articles of Incorporation, in the manner now or hereafter prescribed by Statute, and

H97000015632

all rights conferred upon by Shareholders herein granted herein subject to this reservation.

IN WITHESS WHEREOF, the undersigned has executed these Articles of Incorporation at Miami, Dade County, Florida, for the uses and purposes aforesaid, this May of September, 1997.

Carlos Garola, Esq.

STATE OF FLORIDA

ŚSS

COUNTY OF DADE

The foregoing instrument was acknowledged before me this / Make day of September, 1997, by Carlos Garcia, Esq.

NOTARY PUBLIC - State of PloyIda

Personally	known		OR	Produced	Identification	
Tyme of Ide	entificatio	n Produce	d			

